

按时接种!



您的孩子现在比以往任何时候都更需要及时接种疫苗。



常见问题 — 学校免疫接种要求

[哥伦比亚特区法律](#)¹和[法规](#)²要求哥伦比亚特区的学校核实学生是否完成儿童[免疫接种要求](#),作为注册和入学流程的一部分³。如果学生未完成要求,学校必须立即以书面形式通知家长、监护人或成年学生,说明学生缺少了哪些免疫接种。如果学生在 20 个上学日内无法满足要求,学校必须将学生从面对面教学中移除,直到学校取得学生的免疫接种证明。

1. 免疫接种(疫苗)为何重要?

许多传染性疾病(如麻疹)具有高度传染性,且对哥伦比亚特区里最年轻的居民来说非常危险。为了防止传染性疾病的散播,所有学生在入学前都必须充分接种疫苗。疾病控制和预防中心(CDC)提供了关于免疫接种重要性的资源,包括[关于疫苗您该知道的六件事\(Six Things YOU Need to Know about Vaccines\)](#)、⁴ [出疫苗接种决定:解答常见疑虑\(Making the Vaccine Decision: Addressing Common Concerns\)](#)⁵ 以及 [关于 HPV 的事实\(Facts About HPV\)](#)。⁶

2. 我的孩子需要接种哪些疫苗?

免疫接种要求是由哥伦比亚特区卫生局(DC Health)制定,且要求是基于孩子的年龄。⁷如果需要必要疫苗清单,请参阅哥伦比亚特区卫生局的[免疫接种要求](#)。⁸

3. 我如何知道孩子以前接种过那些疫苗?

如果您对孩子的免疫接种史有疑问,请与您的医护人员联系并索取孩子的免疫接种历史记录副本,或致电(202) 576-7130 致电哥伦比亚特区健康免疫计划。

4. 我孩子的学校如何知道孩子是否接种了疫苗?

当孩子在哥伦比亚特区接种疫苗时,医疗服务提供者会将此信息添加到哥伦比亚特区免疫接种信息系统(DOCIIS)中。该系统会监测哥伦比亚特区居民和来访者的免疫接种信息。学校会访问 DOCIIS 来跟踪免疫接种要求的完成状况。学校也可能在孩子的学校健康档案中保留纸本的免疫接种历史记录。注意:如果您的孩子在哥伦比亚特区外的地方接种疫苗,那免疫接种记录可能不会出现在 DOCIIS 上。

5. 如何向孩子的学校提交免疫接种证明?

如果 DOCIIS 未显示您的孩子已经接种必要疫苗,您的学校会要求您提供免疫接种证明。请以书面记录形式提交免疫接种证明,例如完整的[通用健康证明\(Universal Health Certificate\)](#)或您的医护人员提供的其他正式记录(需包括医护人员的正式印章、印鉴或签名)。⁹学校会将此文档输入 DOCIIS,并添加到您孩子的学校健康档案中。医护人员提供的预约卡不符合免疫接种证明的要求。

6. 如果我的孩子没有接种完所有的疫苗,他们还可以上学吗?

如果没有免疫接种证明,学生只能到校上学 20 个上学日。¹⁰如果学校判定您的孩子未接种所有的必要疫苗,学校会向您发送书面通知,告知您必须在 20 个上学日内提供免疫接种证明,否则您的孩子在接种必要疫苗和提交文件给学校前不得返校上学。

7. 如果我的孩子没有接种完所有必要疫苗,会发生什么事?

学校将识别未满足要求的学生,并寄发书面通知,说明学生缺少了哪些疫苗,并告知您有 20 个上学日的时间来提交必要疫苗接种证明。收到书面通知后,您应当尽快预约孩子的医疗服务提供者。

如果未在 20 个上学日内将免疫接种证明提交给学校,您的孩子将无法返校上学,直到他们接种了必要疫苗并提供了证明文件给学校为止。

您的孩子将通过远程学习模式上课,或者在每个错过的上学日被列为“无故缺席”,直到您将免疫接种证明提交给学校为止。学校收到免疫接种证明后,您的孩子将可以返回学校接受面对面教学和参加活动。之前错过的上课日则会被重新归类为“请假”。



8. 如果我认为孩子已经接种了所有必要疫苗,但是学校告诉我孩子缺少了一个或多个疫苗,该怎么办?

请联系孩子的医疗服务提供者,确认孩子是否已接种必要疫苗。如果医疗服务提供者确认您的孩子确实接种了疫苗,请索取可提供给学校的免疫接种书面证明。该书面证明必须包括医疗服务提供者的正式印章、印鉴或签名。

如果医疗提供者告知您孩子尚未接种必要疫苗,请尽快预约安排您的孩子接种疫苗。接种时,请要求医疗服务提供者填写通用健康证明(建议)或提供另外的书面证明(需包含医疗服务提供者的正式印章、印鉴或签名。)¹¹将文件提交给孩子的学校,以添加到他们的学校健康档案中。

9. 如果我的孩子无法接种疫苗怎么办?

对于在医学上不建议接种疫苗的儿童,他们可以获得医疗豁免。医疗豁免必须由私人医师、其代表或公共卫生当局签署。宗教豁免可以通过电子邮件取得:doh.immunization@dc.gov。您也可以选择不让孩子接种 HPV 疫苗。您需要提交哥伦比亚特区卫生局的退出类乳突病毒 (HPV) 疫苗接种年度证明给学校。¹²

10. 如果我最早能为孩子预约到的时间实在开学后该怎么办?

学年初期医疗服务提供者可能很忙碌。提前计划,以确保您的孩子在学年开始之前获得所有必需的免疫接种。哥伦比亚特区卫生局网站有[儿童免疫接种地点](#)列表。¹³

11. 如果我没有初级保健医生或是医疗保险怎么办?

如果您没有初级保健医生,请致电您的保险公司选择您住家附近的医生。如果您没有医疗保险,请联系[DC Health Link](#)或拨打 3-1-1 致电全市呼叫中心。¹⁴

12. 如果我有在另一个国家/地区收到的免疫接种文件怎么办?

如果您的孩子在另一个国家/地区接种了疫苗,请直接向您学校的护士或学校免疫接种联系人 (IPOC) 询问有关文件的问题。他们将与哥伦比亚特区卫生局合作,确认文件是否可以证明孩子满足免疫接种要求。

13. 如果我对免疫接种或到校上学和参加活动的免疫接种要求有疑问,该怎么办?

有关免疫接种和可用资源的问题,请与哥伦比亚特区卫生局免疫接种计划联系(<https://dchealth.dc.gov/immunizations>)或致电 (202) 576-7130。如果对到校上课的免疫接种政策有疑问,请与您的学校或当地教育机构 (LEA) 中央办公室联系。您也可以通过电子邮件联系[州教育厅长办公室 \(OSSE\)](#),地址为OSSE.SchoolHealth@dc.gov。¹⁵

此常见问答集将定期更新。
上次更新日期:2021年3月15日。

尾注

- 1 哥伦比亚特区官方法规 (DC Official Code) § 38-501 及以下:code.dccouncil.us/dc/council/code/titles/38/chapters/5/
- 2 DCMR 5-E § 5300 及以下:dcregs.dc.gov/common/dcmr/rulelist.aspx?ChapterNum=5-e53&chapterid=258
- 3 dchealth.dc.gov/service/school-health-services-program
- 4 cdc.gov/vaccines/vac-gen/vaxwithme.html
- 5 cdc.gov/vaccines/parents/why-vaccinate/vaccine-decision.html
- 6 cdc.gov/vaccines/parents/diseases/hpv.html?CDC_AA_refVal=https%3A%2F%2Fwww.cdc.gov%2Fvaccines%2Fparents%2Fdiseases%2Fteen%2Fhpv.html
- 7 DCMR 22-B § 130-152:dcregs.dc.gov/Common/DCMR/RuleList.aspx?ChapterNum=22-B1&ChapterId=576
- 8 dchealth.dc.gov/service/school-health-services-program
- 9 dchealth.dc.gov/service/school-health-services-program
- 10 哥伦比亚特区官方法规 (DC Official Code) § 38-505:code.dccouncil.us/dc/council/code/sections/38-505.html
- 11 dchealth.dc.gov/service/school-health-services-program
- 12 dchealth.dc.gov/node/112212
- 13 dchealth.dc.gov/service/school-health-services-program
- 14 dchealthlink.com/
- 15 osse.dc.gov/page/district-columbia-immunization-attendance-policy

